

**CHƯƠNG TRÌNH ĐÀN DÂY - CHO THIẾU NIÊN TẠI CMC (TUỔI 4-18)  
ĐĂNG KÍ SỚM – NĂM HỌC 2009-10**

**THÔNG TIN CỦA HỌC SINH (MỘT HỌC SINH MỖI ĐƠN)**

Tên \_\_\_\_\_ Tuổi \_\_\_\_\_ Ngày sinh \_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_ Nam  Nữ

Địa chỉ \_\_\_\_\_  
Số nhà \_\_\_\_\_ Tên đường \_\_\_\_\_ Số phòng apt. \_\_\_\_\_ Thành phố \_\_\_\_\_ Tiểu bang \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

Điện thoại nhà \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

Phụ Huynh Tên \_\_\_\_\_ Điện thoại nơi làm \_\_\_\_\_ Điện thoại di động \_\_\_\_\_  
Tên \_\_\_\_\_ Điện thoại nơi làm \_\_\_\_\_ Điện thoại di động \_\_\_\_\_

Liên lạc trong trường hợp khẩn cấp \_\_\_\_\_ Quan hệ \_\_\_\_\_ Số điện thoại \_\_\_\_\_

Cần trợ giúp vì tàn tật hoặc lý do đặc biệt (Xin cho biết thêm chi tiết - Chúng tôi có nhân viên chuyên môn)

**REGISTRATION INFORMATION**

Nhạc cụ Violin  Viola  Cello  Bass

Đã từng học: Không  Riêng biệt: 30'  45'  60'  Nhóm riêng biệt

Trong trường  Cách Suzuki? Có  Không  Giảng viên yêu cầu \_\_\_\_\_

Lớp học yêu cầu  
Mới bắt đầu Riêng biệt 30'  Nhóm riêng biệt (chỉ cách Suzuki - tuổi 4-8) 45'   
Tiếp tục Riêng biệt 30'  45'  60'

Giảng viên yêu cầu \_\_\_\_\_

Thời gian học sinh có thể học trong ngày (ví dụ, 9am-trưa, 1-6pm, etc.)  
Thứ hai \_\_\_\_\_ Thứ ba \_\_\_\_\_ Thứ tư \_\_\_\_\_  
Thứ năm \_\_\_\_\_ Thứ sáu \_\_\_\_\_ Thứ bảy \_\_\_\_\_

Ngày học và thời gian học thích hợp nhất (và giảng viên, nếu biết)  
Ngày \_\_\_\_\_ Thời gian \_\_\_\_\_ Giảng viên \_\_\_\_\_

**Học sinh mới** Chọn ngày họp phụ huynh\*:  Thứ năm, 9/16 & 9/23  Thứ bảy 9/17 & 9/24  Thứ tư \*Chỉ cách Suzuki. Xem trang 14  
Thuê nhạc cụ:  Con tôi cần một nhạc cụ và tôi muốn thuê từ CMC

Chọn lớp kiến thức âm nhạc hoặc đồng ca bắt buộc (Chọn ít nhất một trong những lựa chọn sau đây):  
*Xem mục lục của CMC để biết thêm chi tiết về các lớp, học phí, độ tuổi & điều kiện yêu cầu*

**Kỹ năng** -  Basic Skills  Kỹ năng cơ bản  Kỹ năng I  Kỹ năng II  Kỹ năng III  
 Lý thuyết và thực hành **Hợp xướng trung tâm** -  Hợp xướng trẻ em  Trước hợp xướng  Đồng diễn  
Giao hưởng -  I  II  III  Thánh phòng  Thanh nhạc  Piano  Guitar Nhóm  
Suzuki -  Violin  Viola  Cello

TÊN LỚP HỌC \_\_\_\_\_ NGÀY & GIỜ \_\_\_\_\_ GIẢNG VIÊN \_\_\_\_\_ MÃ SỐ \_\_\_\_\_

HOẶC:  Tôi muốn vẫn n phòng chọn một lớp học bắt buộc trong thời gian phù hợp tôi đã đề nghị  
 Tôi đang xin phép được miễn giá m khỏi điều lệ bắt buộc của CMC (lấy đơn miễn n giá m từ văn phòng)

**Chữ ký bắt buộc:** Chữ ký của tôi dưới đây xác nhận tôi đã đọc và hiểu “**Cách ghi danh**” và “**Chương trình đàn dây cho thiếu niên - Các điều kiện**” ở trang sau. Tôi hiểu tầm quan trọng của tập luyện thường xuyên, sự phát triển của kiến thức nhạc & sự có mặt hoàn hảo. Tôi hiểu thời gian học không bảo đảm cho đến khi học phí đã được đóng đầy đủ lúc ghi danh.

**Chữ ký phụ huynh:** \_\_\_\_\_ Ngày \_\_\_\_\_

**Office Use Only:**  
Conf  Reg  Siblings  Notes: \_\_\_\_\_

## HÈ 2009 – CÁC KHÓA HỌC RIÊNG BIỆT - CHỈ DÀNH CHO THANH THIẾU NIÊN (TIẾP THEO)

### CÁCH THỨC GHI DANH

- 1. Điền đơn đăng kí và gửi về CMC sau khi đã đọc những quy lệ cần thiết sau đây**
  - Quyền lợi đăng kí sớm chỉ dành cho khoá mùa hè. Tất cả học sinh cần phải đăng kí lại (vào giữa tháng 8) cho năm học chính thức.
  - huynh của những học sinh theo học theo cách Suzuki được yêu cầu đăng kí và tham dự buổi họp phụ huynh vào tháng 9.
  - Giảng viên có thể yêu cầu học sinh mua thêm những vật liệu cần thiết khác không được bao gồm trong tiền học phí.
  - Lệ phí cho những học sinh ngoài tuyến cao hơn; xin liên lạc với văn phòng để biết thêm chi tiết.
- 2. Đợi một cuộc gọi từ văn phòng để xác nhận ngày & giờ học chính thức.** Chúng tôi sẽ bắt đầu gọi vào khoảng 2 tu ần trước khi khóa học bắt đầu. Trong trường hợp ch úng tôi không thể xếp chỗ cho học sinh, chúng tôi sẽ giữ tên học sinh trong danh sách chờ đợi cho đến hết đầu tháng 8.
- 3. Trả tiền học phí vào thời điểm xác nhận. Học sinh chỉ sẽ được chính thức ghi danh khi học phí đã được nhận.**

#### Chương Trình Đàn Dây Cho Thanh Thiếu Niên - Điều Lệ

Chương trình đàn dây cho thanh thiếu niên tại CMC cố gắng cung cấp và tạo điều kiện đến với nền giáo dục âm nhạc hoàn hảo nhất cho tất cả học sinh yêu nhạc, bất kể khả năng về kinh tế. Vì lý do đó, CMC đặt ra những điều kiện sau đây để phụ huynh và học sinh xem xét cẩn thận trước khi cam kết học tại CMC.

##### 1. Điều Lệ Thực Hành

Học sinh nên thực hành mỗi ngày với thời gian ít nhất bằng với khoảng thời gian lên lớp, hoàn thành tất cả bài làm tại nhà được giảng viên giao, đồng thời luôn nâng cao khả năng tiếp thụ kiến thức. Chú ý: Những học sinh không đạt được tiến bộ theo khả năng tốt nhất của bản thân sẽ được chỉ dẫn để cải thiện cách thức thực hành. Nếu học sinh tiếp tục không có sự tiến bộ, CMC sẽ yêu cầu học sinh và phụ huynh kí và thực hiện một thỏa thuận về sự tiến bộ trong thực hành.

##### 2. Điều Lệ Về Kỹ Năng Âm Nhạc (Chỉ trong năm học chính thức - miễn khóa hè)

**Chương trình âm nhạc tại CMC không chỉ chú trọng vào các môn học, mà là một quá trình giảng dạy lâu dài, mục đích rèn luyện những nghệ sĩ thực thụ.**

- **Học sinh mới** được yêu cầu đăng ký, đến lớp thường xuyên, và làm đầy đủ bài tập trong các lớp On Way with Basic Skills (tuổi 5-7), Skills I (tuổi 7-13), hoặc Theory & Practice (tuổi 13 & lớn hơn). Những học sinh 4 tuổi được miễn khỏi quy định này, nhưng chúng tôi khuyến khích lấy lớp Launch Pad to Learning Music. Các lớp này được cung cấp miễn phí cho học sinh đang học đàn dây tại CMC.
- **Học sinh đang tiếp tục các chương trình học** được yêu cầu đăng ký, đến lớp thường xuyên, và làm đầy đủ bài tập trong các lớp kỹ năng (Skills) phù hợp (miễn phí) hoặc đồng ca (Orchestra), độc xướng (The Center Singers), thanh nhạc (Voice), Piano, Guitar, nhóm Suzuki hoặc thính phòng (Chamber music) (học phí khác nhau; xin xem danh sách trong danh mục về những điều kiện quy định trước, các yêu cầu đặc biệt, lịch trình, & giá cả.)
- Các yêu cầu kỹ năng âm nhạc có thể được đáp ứng nếu học sinh đang nhận được đào tạo phù hợp ở nơi khác. Điều này phải được dẫn chứng với đơn miễn giảm (Exemption Form). Liên lạc với văn phòng CMC để biết thêm chi tiết.
- Các học sinh bắt đầu trong mùa hè đều phải tuân theo các yêu cầu về kỹ năng âm nhạc sau khi đăng ký vào khóa mùa thu.

##### 3. Điều Lệ & Nội Quy Về Sự Hiện Diện

Sự hiện diện thường xuyên là điều quan trọng. Các môn & lớp học không nên vắng mặt ngoại trừ trong trường hợp không thể tránh. Khi một học sinh phải vắng mặt, thông báo cho văn phòng CMC sớm khi có thể để giúp cho giảng viên điều chỉnh lịch dạy. Sự vắng mặt là có phép hoặc không có phép được định nghĩa sau đây:

###### Vắng mặt có phép:

- Học sinh bị bệnh tật - CMC phải được thông báo ít nhất **một giờ** trước giờ học chính thức. Học sinh chỉ được nghỉ có phép vì lý do bệnh một lần mỗi học kỳ. Những lần bệnh sau đó sẽ được xem là không có phép
- Các nguyên nhân khó tránh khỏi - CMC phải được thông báo ít nhất một tuần trước giờ học chính thức. Điều này cho phép thời gian để thông báo cho giảng viên & để điều chỉnh lịch dạy. Lý do vắng mặt hợp lệ được quy định tùy theo mỗi giảng viên. Những hôm nghỉ có phép sẽ được hoàn tiền học phí.

**Vắng mặt không có phép:** Bất cứ nguyên nhân không được liệt kê ở trên. Không được hoàn tiền hoặc học bù sẽ được cho phép cho những vắng mặt không có phép.

##### 4. Nguyên nhân cho một học sinh nghỉ học

Vì số lượng học sinh trong chương trình đàn dây có hạn, theo quy định của CMC, học sinh có thể buộc nghỉ học vì bất kỳ những điều dưới đây:

- Không thể phát triển đến khả năng tốt nhất của họ.
- Không thể để đáp ứng các điều khoản của một thỏa thuận thực hành đã ký kết.
- Không thể để đáp ứng các yêu cầu kỹ năng âm nhạc.
- Không thể để duy trì sự có mặt thường xuyên.

Những trường hợp **giảm nhẹ** có thể được xem xét trên căn bản từng trường hợp.